



United Nations
Educational, Scientific and
Cultural Organization

Organisation
des Nations Unies
pour l'éducation,
la science et la culture

Patrimoine mondial

37 COM

WHC-13/37.COM/INF.7.Rev

Paris, 10 juin 2013

Original: anglais / français

**ORGANISATION DES NATIONS UNIES POUR L'ÉDUCATION,
LA SCIENCE ET LA CULTURE**

**CONVENTION CONCERNANT LA PROTECTION DU
PATRIMOINE CULTUREL ET NATUREL MONDIAL**

COMITÉ DU PATRIMOINE MONDIAL

Trente-septième session

Phnom Penh, Cambodge

16-27 juin 2013

**Point 7B de l'Ordre du jour provisoire: Etat de conservation de biens
inscrits sur la Liste du patrimoine mondial**

**INF.7: Liste des rapports sur l'état de conservation proposés pour
discussion**

RESUME

Ce document présente la liste des rapports sur l'état de conservation proposés par le Centre du patrimoine mondial et les Organisations consultatives pour discussion par le Comité du patrimoine mondial, ainsi que ceux demandés par des membres du Comité du patrimoine mondial, comme indiqué dans le document WHC-13/37.COM/INF.7.

Le document inclut également la liste des missions de suivi réactif demandées pour adoption par le Comité à sa 37e session (Phnom Penh, 2013).

I. Antécédents

Conformément au paragraphe 190 des *Orientations*, le Comité du patrimoine mondial « doit revoir annuellement l'état de conservation des biens figurant sur la Liste du patrimoine mondial en péril. Cet examen pourra comprendre toute procédure de suivi et toutes missions d'experts qui seront jugées nécessaires par le Comité ».

Toutefois, à sa 35e session (UNESCO, 2011), le Comité du patrimoine mondial a adopté la décision **35 COM 12B** para.10 et a décidé d'établir par défaut un cycle de deux ans minimum pour la discussion des biens inscrits sur la Liste du patrimoine mondial en péril, sauf pour les cas d'extrême urgence.

La décision **27 COM 7B.106.3** exige « ...que les rapports soient classés par catégorie de la manière suivante :

- a) Rapports avec décisions recommandées qui, de l'avis du Centre du patrimoine mondial, en concertation avec les Organisations consultatives, doivent être examinés par le Comité,
- b) Rapports qui, de l'avis du Centre du patrimoine mondial, en concertation avec les Organisations consultatives, peuvent être adoptés sans débat »

Comme indiqué dans le document WHC-13/37.COM/INF.7, les membres du Comité du patrimoine mondial ont demandé à discuter certains rapports initialement proposés pour adoption sans débat. Ces rapports additionnels sont surlignés en gris dans la liste ci-après.

Les biens pour discussion lors de la 37e session du Comité du patrimoine mondial sont présentés ci-dessous **dans l'ordre selon lequel ils seront débattus.**

II. Point 7A de l'ordre du jour : Etat de conservation des biens inscrits sur la Liste du patrimoine mondial en péril

Voir documents : *WHC-13/37.COM/7A*
WHC-13/37.COM/7A.Add
WHC-13/37.COM/7A.Add.2

BIENS NATURELS

AMERIQUE LATINE ET CARAIBES

16. Réseau de réserves du récif de la barrière du Belize (Belize) (N 764)

AFRIQUE

1. Parc national du Manovo-Gounda St Floris (République centrafricaine) (N 475)
2. Parc national de la Comoé (Côte d'Ivoire) (N 227)
3. Réserve naturelle intégrale du mont Nimba (Côte d'Ivoire / Guinée) (N 155 bis)
4. Parc national des Virunga (République démocratique du Congo) (N 63)
8. Réserve de faune à okapis (République démocratique du Congo) (N 718)
9. Décision générale sur les biens de la République démocratique du Congo

BIENS CULTURELS

ASIE ET PACIFIQUE

31. Bam et son paysage culturel (République islamique d'Iran) (C 1208 bis)

EUROPE ET AMERIQUE DU NORD

34. Monuments médiévaux au Kosovo (Serbie) (C 724 bis)

AFRIQUE

19. Tombouctou (Mali) (C 119rev)
20. Tombeau des Askia (Mali) (C 1139)

ETATS ARABES

23. Abou Mena (Égypte) (C 90)
26. Vieille ville de Jérusalem et ses remparts (site proposé par la Jordanie) (C 148 rev)

III. Point 7B de l'ordre du jour : Etat de conservation de biens inscrits sur la Liste du patrimoine mondial

Voir documents : *WHC-13/37.COM/7B*
WHC-13/37.COM/7B.Add
WHC-13/37.COM/7B.Add.Corr

BIENS NATURELS

ASIE ET PACIFIQUE

10. La Grande Barrière (Australie) (N 154)
13. Parc national de Lorentz (Indonésie) (N 955)
14. Rennell Est (Îles Salomon) (N 854) (proposé pour inscription sur la Liste du patrimoine mondial en péril)
15. Complexe forestier de Dong Phrayayen-Khao Yai (Thaïlande) (N 590rev)
16. Baie d'Ha Long (Viet Nam) (N 672bis)

EUROPE ET AMERIQUE DU NORD

17. Parc national de Pirin (Bulgarie) (N 225)
18. Parc national du Gros-Morne (Canada) (N 419)
21. Volcans du Kamchatka (Fédération de Russie) (N 765bis)
22. Lac Baïkal (Fédération de Russie) (N 754)
23. Caucase de l'Ouest (Fédération de Russie) (N 900)
24. Forêts vierges de Komi (Fédération de Russie) (N 719) (proposé pour inscription sur la Liste du patrimoine mondial en péril)
25. Montagnes dorées de l'Altaï (Fédération de Russie) (N 768rev)
26. Forêts primaires de hêtres des Carpates et forêts anciennes de hêtres d'Allemagne (Slovaquie / Allemagne / Ukraine) (N 1133bis)

27. Parc national de Doñana (Espagne) (N 685bis)

AMERIQUE LATINE ET CARAIBES

31. Parc national de Coiba et sa zone spéciale de protection marine (Panama) (N 1138 rev)

32. Zone de gestion des Pitons (Sainte-Lucie) (N 1161)

AFRIQUE

1. Réserve de faune du Dja (Cameroun) (N 407)

2. Trinational de la Sangha (Cameroun / Congo / République centrafricaine) (N 1380rev)

4. Parcs nationaux du Lac Turkana (Kenya) (N 801bis) (proposé pour inscription sur la Liste du patrimoine mondial en péril)

5. Parc national du Lac Malawi (Malawi) (N 289)

7. Réserve de gibier de Selous (République-Unie de Tanzanie) (N 199bis)

ETATS ARABES

8. Parc national du Banc d'Arguin (Mauritanie) (N 506)

BIENS MIXTES

AMERIQUE LATINE ET CARAIBES

35. Sanctuaire historique du Machu Picchu (Pérou) (C/N 274)

AFRIQUE

33. Ecosystème et paysage culturel relique de Lopé-Okanda (Gabon) (C/N 1147rev)

34. Falaises de Bandiagara (Pays dogon) (Mali) (C/N 516)

BIENS CULTURELS

ASIE ET PACIFIQUE

60. Ensemble de bâtiments anciens des montagnes de Wudang (Chine) (C 705)

61. Ensemble monumental de Hampi (Inde) (C 241)

62. Meidan Emam, Ispahan (Iran, République islamique d') (C 115)

63. Masjed-e Jāme' d'Ispahan (Iran, République islamique d') (C 1397)

64. Mausolée de Khoja Ahmad Yasawi (Kazakhstan) (C 1103)

67. Vieille ville de Galle et ses fortifications (Sri Lanka) (C 451)

EUROPE ET AMERIQUE DU NORD

70. Centres historiques de Berat et de Gjirokastra (Albanie) (C 569bis)

71. Biens du patrimoine mondial de Vienne (Autriche)

75. Vallée du Haut-Rhin moyen (Allemagne) (C 1066)

80. Kizhi Pogost (Fédération de Russie) (C 544)

81. Centre historique de la ville de Yaroslavl (Fédération de Russie) (C 1170)

82. Ensemble historique, culturel et naturel des îles Solovetsky (Fédération de Russie) (C 632)

- 86. Site néolithique de Çatal Höyük (Turquie) (C 1405)
- 88. Kiev : cathédrale Sainte-Sophie et ensemble des bâtiments monastiques et lauré de Kievo-Petchersk (Ukraine) (C 527 bis)
- 89. Paysage minier des Cornouailles et de l'ouest du Devon (Royaume-Uni de Grande Bretagne et d'Irlande du Nord) (C 1215)
- 90. Palais de Westminster, l'abbaye de Westminster et l'église Sainte-Marguerite (Royaume-Uni de Grande Bretagne et d'Irlande du Nord) (C 426bis)

AMERIQUE LATINE ET CARAIBES

- 91. Ville de Potosi (Bolivie) (C 420)
- 92. Tiwanaku : centre spirituel et politique de la culture tiwanaku (Bolivie, Etat plurinational de) (C 567rev)
- 93. Brasília (Brésil) (C 445)
- 94. Églises de Chiloé (Chili) (C 971)
- 95. Quartier historique de la ville portuaire de Valparaíso (Chili) (C 959rev)
- 96. Ville coloniale de Saint-Domingue (République dominicaine) (C 526)
- 97. Ville de Quito (Équateur) (C 2)
- 98. Parc national historique – Citadelle, Sans Souci, Ramiers (Haïti) (C 180)
- 100. Site archéologique de Panamá Viejo et district historique de Panamá (Panamá) (C 790bis) (proposé pour inscription sur la Liste du patrimoine mondial en péril)
- 101. Centre historique de la Ville d'Arequipa (Pérou) (C 1016)

AFRIQUE

- 36. Palais royaux d'Abomey (Bénin) (C 323 bis)
- 38. Axoum (Éthiopie) (C 15)
- 39. Basse vallée de l'Omo (Ethiopie) (C 17)
- 40. Vieille ville de Lamu (Kenya) (C 1055)
- 41. Villes anciennes de Djenné (Mali) (C 116 rev)
- 42. Île de Saint-Louis (Sénégal) (C 956 bis)
- 43. Paysage culturel de Mapungubwe (Afrique du sud) (C 1099)
- 44. Sites des hominidés fossiles de Sterkfontein, Swartkrans, Kromdraai et les environs (Afrique du Sud) (C 915bis)

ETATS ARABES

- 46. Casbah d'Alger (Algérie) (C 565)
- 49. Le Caire historique (Egypte) (C 89)
- 56. Gebel Barkal et les sites de la région napatéenne (Soudan) (C 1073)
- 57. Biens du patrimoine mondial de Syrie (proposés pour inscription sur la Liste du patrimoine mondial en péril)
- 58. Vieille Ville de Sana'a (Yémen) (C 385)

IV. Liste des missions de suivi réactif demandées pour décision par le Comité du patrimoine mondial à sa 37e session (Phnom Penh, 2013)

Voir documents : *WHC-13/37.COM/7A*
WHC-13/37.COM/7A.Add
WHC-13/37.COM/7A.Add.2
WHC-13/37.COM/7B
WHC-13/37.COM/7B.Add
WHC-13/37.COM/7B.Add.Corr

A) Biens inscrits sur la Liste du patrimoine mondial en péril (Point 7A)

Biens	CPM	ICOMOS	UICN	ICCROM
BIENS NATURELS				
AFRIQUE				
Parc national des Virunga (République démocratique du Congo)	X		X	
Réserve de faune à okapis (République démocratique du Congo)	X		X	
Réserves naturelles de l'Aïr et du Ténéré (Niger)			X	
ASIE-PACIFIQUE				
Patrimoine des forêts tropicales ombrophiles de Sumatra (Indonésie)			X	
BIENS CULTURELS				
AFRIQUE				
Ruines de Kilwa Kisiwani et Songo Mnara (République-Unie de Tanzanie)	X	X		
TOTAL	3	1	4	0

B) Biens inscrits sur la Liste du patrimoine mondial (Point 7B)

Biens	CPM	ICOMOS	UICN	ICCROM
BIENS NATURELS				
AFRIQUE				
Parcs Nationaux du Lac Turkana (Kenya)	X		X	
Parc national du Lac Malawi (Malawi)	X		X	
Réserve de gibier de Selous (République-Unie de Tanzanie)	X		X	
ETATS ARABES				
Parc national du Banc d'Arguin (Mauritanie)			X	
ASIE-PACIFIQUE				
Complexe forestier de Dong Phrayayen-Khao Yai	X		X	

Biens	CPM	ICOMOS	UICN	ICCROM
(Thaïlande)				
Baie d'Ha Long (Viet Nam)			X	
EUROPE ET AMERIQUE DU NORD				
Parc national du Gros-Morne (Canada)	X		X	
AMERIQUE LATINE ET CARAIBES				
Parc national de Coiba et sa zone spéciale de protection marine (Panama)	X		X	
BIENS CULTURELS				
AFRIQUE				
Villes anciennes de Djenné (Mali)	X	X		
Île de Saint-Louis (Sénégal)	X	X		
Sites des hominidés fossiles de Sterkfontein, Swartkrans, Kromdraai et les environs (Afrique du Sud)	X	X		
ETATS ARABES				
Le Caire historique (Egypte)	X	X		
Vieille Ville de Sana'a (Yémen)	X	X		
ASIE-PACIFIQUE				
Ensemble de bâtiments anciens des montagnes de Wudang (Chine)	X	X		X
Ensemble monumental de Hampi (Inde)		X		X
EUROPE ET AMERIQUE DU NORD				
Zones archéologiques de Pompéi, Herculaneum et Torre Annunziata (Italie)	X	X		
Ensemble historique, culturel et naturel des îles Solovetsky (Fédération de Russie)	X	X		X
Paysage minier des Cornouailles et de l'ouest du Devon (Royaume-Uni de Grande Bretagne et d'Irlande du Nord)	X	X		X
AMERIQUE LATINE ET CARAIBES				
Ville de Potosi (Bolivie)	X	X		
Églises de Chiloé (Chili)	X	X		
Quartier historique de la ville portuaire de Valparaíso (Chili)	X	X		
Site archéologique de Panamá Viejo et district historique de Panamá (Panamá)	X	X		
TOTAL	19	14	8	4

Centre du patrimoine mondial

22 missions demandées

Coût standard par mission: 3 500 dollars EU (voyage seulement ; pas d'honoraires)

Coût total: 77 000 dollars EU

ICOMOS

15 missions demandées

Coût standard par mission: 4 300 dollars EU (voyage et honoraires)

Coût total: 64 500 dollars EU

UICN

12 missions demandées

Coût standard par mission: 5 000 dollars EU (voyage et honoraires)

Coût total: 60 000 dollars EU

ICCROM

4 missions demandées

Coût standard par mission: 4 500 dollars EU (voyage et honoraires)*

Coût total: 18 000 dollars EU

Grand total de 219 500 dollars EU

* Il convient de noter que lorsque la mission est conduite par un membre du personnel de l'ICCROM, aucun honoraire n'est facturé.